

Đấng Christ:
Những Đặc Điểm của Ngài trong Chúng Ta
Christ: The Traits of His Life in Us

Phi-líp Philippians 2:1-4

Những bước dẫn đến sự hiệp một

The Steps to Unity (2:1-18)

- 1) Đấng Christ: Đặc điểm của Ngài trong Chúng ta –
Christ: The traits of His Life in Us (2:1-4)**
- 2) Sự Khiêm nhường hạ mình - *Humbling One's Self (2:5-11)*
- 3) *“Làm nên sự cứu chuộc” - Working Out One's Own
Salvation or Deliverance (2:12-18)*

Đấng Christ:
Những Đặc Điểm của Ngài trong Chúng Ta
Christ: The Traits of His Life in Us

Phi-líp Philippians 2:1-4



Đấng Christ: Những Đặc Điểm của Ngài trong Chúng Ta
Christ: The Traits of His Life in Us

*“VẬY nếu trong Đấng Christ có điều **yên ủi** nào, nếu vì lòng **yêu thương** có điều cứu giúp nào, nếu có sự **thông công** nơi Thánh Linh, nếu có **lòng yêu mến** và lòng **thương xót**” (c1)*

If [there be] therefore any consolation in Christ, if any comfort of love, if any fellowship of the Spirit, if any bowels and mercies (v1)

Đấng Christ: Những Đặc Điểm của Ngài trong Chúng Ta
Christ: The Traits of His Life in Us

1. Lòng yên ủi – The trait of consolation (v1)
2. Lòng yêu thương – The trait of love (v1)
3. Thông công trong Thánh Linh – The trait of fellowship in the Spirit (v1)
4. Lòng thương xót – The trait of compassion (v1)

Đấng Christ: Những Đặc Điểm của Ngài trong Chúng Ta
Christ: The Traits of His Life in Us

*“thì anh em hãy **hiệp ý** với nhau, đồng tình yêu thương, đồng tâm, đồng tư tư tưởng mà làm cho tôi vui mừng trọn vẹn” (Phi-líp 2:2)*

*“Fulfil ye my joy, thay ye **be likeminded**, having the same love” being of one accord, of one mind (Philippians 2:2)*

1 Cô-rinh-tô 1:10 – 1 Corinthians 1:10

Hỡi Anh em, tôi nơn danh Đức Chúa Jêsus Christ chúng ta, khuyên anh em thầy đều phải đồng một tiếng nói với nhau, chớ phân rẽ nhau ra, nhưng phải hiệp một ý một lòng cùng nhau.

I appeal to you, brothers and sisters, in the name of our Lord Jesus Christ, that all of you agree with one another in what you say and that there be no divisions among you, but that you be perfectly united in mind and thought.

Đấng Christ: Những Đặc Điểm của Ngài trong Chúng Ta
Christ: The Traits of His Life in Us

5. Quan tâm đến niềm vui của nhau – The trait of concern
for one another's joy (v2)

Đấng Christ: Những Đặc Điểm của Ngài trong Chúng Ta
Christ: The Traits of His Life in Us

Chớ làm sự chi vì lòng tranh cạnh hoặc vì hư vinh, nhưng hãy khiêm nhường, coi người khác như tôn trọng hơn mình. 4 Mỗi người trong anh em **chớ** chăm về lợi riêng mình, nhưng phải chăm về lợi kẻ khác nữa. (c3-4)

[Let] nothing [be done] through strife or vainglory; but in lowliness of mind let each esteem other better than themselves. 4 Look not every man on his own things, but every man also on the things of others.(v3-4)

Đấng Christ: Những Đặc Điểm của Ngài trong Chúng Ta
Christ: The Traits of His Life in Us

6. Lòng Khiêm nhường – The trait of humility (v3)

7. Kiểm soát lòng vị kỷ - The trait of controlling self-interest (v4)

Đấng Christ: Những Đặc Điểm của Ngài trong Chúng Ta

Christ: The Traits of His Life in Us

1. Lòng yên ủi – The trait of consolation (v1)
2. Lòng yêu thương – The trait of love (v1)
3. Thông công trong Thánh Linh – The trait of fellowship in the Spirit (v1)
4. Lòng thương xót – The trait of compassion (v1)
5. Quan tâm đến niềm vui của nhau – The trait of concern for one another's joy (v2)
6. Lòng Khiêm nhường – The trait of humility (v3)
7. Kiểm soát lòng vị kỷ - The trait of controlling self-interest (v4)

1 Cô-rinh-tô 1:10 – 1 Corinthians 1:10

Hỡi Anh em, tôi nơn danh Đức Chúa Jêsus Christ chúng ta, khuyên anh em thầy đều phải đồng một tiếng nói với nhau, chớ phân rẽ nhau ra, nhưng phải hiệp một ý một lòng cùng nhau.

I appeal to you, brothers and sisters, in the name of our Lord Jesus Christ, that all of you agree with one another in what you say and that there be no divisions among you, but that you be perfectly united in mind and thought.

Cầu nguyện - Prayer

- Kính lạy Chúa, Nguyện những đặc điểm của Đấng Christ chiếu sáng qua chúng con để cùng nhau xây dựng hội thánh West Houston của Ngài. Trong Danh Chúa Giê-xu Christ, Amen!
- Dear Lord, We pray the traits of Christ clearly shine thru us, together to build Your West Houston Church. In Jesus Christ' Name, Amen